

Mahjas Weefis.

Ar pašča wifushepliga augsta Keisara wehleschanu.

27. gada-

gahjums.



Mahjas Weefis isnahk weentreis pa nedeku.

Maksa ar peefuhstifchanu par pašči:
Ar Peelikumu: par gadu 2 r. 35 l.
bes Peelikuma: par gadu 1 " 60 "
Ar Peelikumu: par 1/2 gadu 1 " 25 "
bes Peelikuma: par 1/2 gadu " 85 "

Maksa bes peefuhstifchanas Rīgā:
Ar Peelikumu: par gadu 1 r. 75 l.
bes Peelikuma: par gadu 1 " — "
Ar Peelikumu: par 1/2 gadu " 90 "
bes Peelikuma: par 1/2 gadu " 55 "

Mahjas Weefis teel isdotš festdeenam
no plši. 10 sablot.

Maksa par fludināchanu:
par weenas flejas smalku rakstu (Petit)-
rindu, jeb to weetu, ko tabda rinda ceenam,
maksa 8 kap.

Rebalzija un ekspedizija Rīgā,
Ernst Plates bilšu- un grahmatu-bru-
latavā un burtu-lecturē pee Pēstera
baltizās.

Nahditās. Jaunatās siņas. Telegrafa siņas. Ešchjemes siņas: Rīga. Balmeera. Zefwaines draudze. Kauša. Lanlibas pulgofšana, jeb weenam wibram
divas feewas, Lepu feebš. Wentpils. Nispute. Sabmu sala. Krecwija. Peterburga. Maškawa. Podołija. — **Ar hrejemes siņas:** Bahzija. Franzijs. Irlande. Austrija. —
Gedimtas flimibās. Welns jeb zilwets. Antispiritis (pretgarineels). — **Peelikuma:** Aisdedsinats jeb fawebšis lugiš. Statša Reapeleete Marija Roza. Graudi un feedi.

Jannatāhs siņas.

Riht wafar ir Rīg. Latv. beedr. teatri is-
rahdiščana, kura noteek par labu muhsu kreet-
nahm attriščem Treu un Hellmann jaunfun-
dšem. Kamehr Latweešču teatriš pastahw, ir
fči ta pirnā dahmu benefize, kura teek is-
riškota it ihpašču nopelnu deht. Abas mine-
tās dahmas ir ne-apnikušči strahdajuščas, lai
waretu muhsu publikai jaukas flundinas gahdat.
Alteeru amotš naw wis til weeglis un jautri-
bas pilns, lahds wišč isleekahs buht no ska-
titaju benkeem, jo ais kulifehm japeedšihwo da-
ščas nepatitščanas, daschs ruhtums. Bet Treu
un Hellmann jaunfundes pahgeetufčas dub-
ščigi kattu wehtru, ir weenumehr strahdigas un
tščallas bijuščas un ispelnijuščahs wispahrigu
zeeniščanu. Tamdeht fwehtdeen katra teatra
drauga peenahkums ir, pateittees zaur fawu ais-
eefchanu teatri par mineto zeen. dahmu publi-
neem, kuras muhs fwehtdeen eepreezinahs ar it
fewiščki jaukahm lugahm. Ihpaschi jautribas
draugi dabuhs kreetni ispreezatees. Wehtmana
dahrs, zirks un zitas islusteščamahs mums ir
zauru gadu; tadeht lai winu deht nenokawejam
muhsu nopelnu pilno selteneišču goda deenu, bet
lai parahdam tahm fawu zeeniščanu un atšič-
chanu, ko Treu un Hellmann jaunfundes til
bagatigi ispelnijuščahs.

Slepkawigs usbrukums baronam Nollen Apris-
Kōš pee Nisputes (Kursēm). Par fcho nelai-
migo atgadijumu „Lib. Tagesanz.“ pašneedš
ščahdas siņas: Jaw preekšč ilgata laika Ap-
riškōš ne-eet pa lahrtahm. Daudslahrt dširdeja
no mešča sahdšibahm u. t. pr. Preekšč ne-
ilga laika wefelai pilnigi isriškotai sagtu bee-
dribai nahza us pehdahm, kuras faharibas lihds
Peepajai aistteepahs. Nisputas wiršpils teefas
publineem isdewahs fakert lahbus no fchihš
sagtu beedribas. Preekšč lahдахm nedekahm
werštes trihs no Apriku muiščas nodega fchkuh-
nis, pee kura tihščam uguns bija peelikta. Ba-
rons Nollens fcho fchkuhni lika no jauna buh-
wet un kattu rihtu tur mehdsā nojacht, buhweš
darbus apluhkodams. Tā wišč ari isgahju-
ščas nedekas peektideenu siņamā laikā no fchkuhna
nahhdams jahja atpakat us muišču; wišč bija

lahdas diwas werštes no muiščas, kad fchah-
weens is tur efošča kruhma norihbeja. Bija
ar fskrotehm lahdešs flintas fchahweens, kas par
nelaimi baronam trahpija. Šchahweens pa lee-
lakai daktai eefkrehijs kreifajā rolā un kameeši
plezā, kas leelas fahpes dara. Bet, kas jo
leelaka nelaimē, ir ta, ka weens fskrošču gra-
dinhš gar kreiso, wahju efošču azi garam
fskreedams isgahjis zaur degunu zauri un famai-
tajis labo, wefalo azi. Klahht peefauktee ahrsti
fpreešč, ka labā aži wairš nehuhs isahrstejama.

Behz wifceem apstakleem fpreeščot japeenem,
ka fchē bija nodomata, tihšča flepkawiba.
Slepkawš weht naw rofās.

Odesa. Turceņes Turku konsuls no fawas
walšis ahrleetu ministrijas dabujis rakstu, ka
awišču siņas par sultana atkaufchanu Šchih-
deem apmestees Palestīnā efoš nepateerjas.

Witua. Rā „Nowosti“ siņo, tad lahdas
200 Šchihdu familijas fataifahs no Witnas
pilssehtas aishelot us Ameriku.

Roma. Pahwešis, par kura flimibu jaw si-
nojam, tagad efoš til stipri faflimis, ka par
wina dšihwibu jaw bihtahs.

Londona. Rā no tureenas pa telegrasu teek
siņots, tad is Mahjas zeetuma (Irlande) tikušči
17. aprili is zeetuma islaisti feshči zeetumneeki,
no kureem domaja, ka wini peederot pee nemeer-
neekem un palihdsot nemeerus zelt.

Ihru seme. Nekahrtigas buhščanas arween
weht negrib Ihru semē beigtees: flepkawibas un
waras darbi pret zilwekem un wina ihpaščumu
noteekahs tapat kā notikušči, un noscedšneeku
jeb nemeerneeku pulks, tā nosauzama mehnesnizes
fabeedriba strahda nemitedama fawus usfahklus
darbus tahlakti. Šchur un tur gan isdodahs
fakert weenu jeb otru no winas lozkleem, bet
kad tee nahl teefas preekščā, tad teefnefchi ne-
eedroščinajahs winus peenahkami noteefat un
tee pa leelakai daktai teek wafam palaisi. Zil
ilgi fchahda noschelojama buhščana pašahwehs,
weht naw paredsams, lai gan zeribu netruhtsi,
ka pahrgrofiščanas us labo puši gaidama.

Bulgarija. Pee Bulgaru politikas wihtreem,
pee lahdas partijas wini ari nepeederetu, waj
pee wezu laiku aistahwetajeem, waj pee brihw-

prahrtigeem, ir fahzelees nemeerigs prahts pret
fawu waldneeku Bulgarijas firsu Alefjanderu.
Šchahda nemeeriga rihtloščanas parahdahs zaur
to, ka mineteē politikas wihtri grib fanahkt un
noturet leelu fapulzi Sofijas pilssehtā. — Bul-
garu firsis Alefjanders fchinis deenas nonahjis
Peterburgā.

Egipte. Beidsamā laikā nahl siņas no Egiptes,
ka tur efošceem Eiropeešceem droščiba
no eedšimteem Egiptešceem un ziteem muha-
medaneem arweenu wairak teekot apdrandeta.
Rā lasitajeem siņams, tad zaur Anglijas un
Franzijas eemaisiščanos Egiptes walšis darisčan-
nās daudš Eiropeešči nonahza us Egipti, tu-
reenas walšis daschahds amatōš eestahdamees;
bes tam weht tur ir daudš zitu Eiropeešču.
Gedšimtee Egiptešči, kā protams, eenihd swe-
fchineekus Eiropeeščus, kas wineem tā fakot
ar waru usbahsti, bes tam weht peenahkt tizibas
un tautibas naidš, jo muhamedani newar ne
azu galā eeredset kristigos, tos par kristigeem fu-
neem nosaukdami. Šchahds nemeerigs prahts
pee Egiptešceem ruhgin ruhgti un ja drih-
sumā wisi Eiropeešči is Egiptes walšis ama-
teem neteek atlaisi, kad weegli war isjeltees fa-
musinatu un fatrazimatu laušču nemeers un tad
tur efošceem Eiropeešceem flitti klahtos, wini
it weentahfšči tiktū apkauti, kas nespehtu is-
beht. Wifu fcho nemeeru zehlejs un kurina-
tajs ir Arabi bejs, kas nemitedamees fakurina-
teem nemeereem arweenu peeļej musināšanas
eļu. Egiptes kara-ministriš ar leelu stingribu
strahda pret nemeerneekem, daudš no teem li-
dams zeeti fanemt. Zaur to laušču nemeerigs
prahts weht teek pawairots un kara-ministriš
teek stipri eenihdets. Daschi Egiptes politikas
wihtri ne bes eemešla baidahs, ka zaur tahdahm
juku buhščanahm Turzija nefahktu weht jo wai-
rak eemaisitees Egiptes buhščanas. Rā weht
atminams, tad Turzija zaur faweem ahesemju
suhzneem lika pee ahesemju waldibahm peeprafit,
waj Egiptes nekahrtigu waldišchanu eewehrojot,
nederetu atzelt tagadeju Egiptes waldneeku un
wina weetā eezelt zitu, proti prinzi Salimu. Daschas
Eiropas waldibas nebuhtu tam preti, ka Salimu
eezeltu par Egiptes waldneeku, lai gan fchim
brihščam no tam naw runas.

Ceļšsemes siņas.

Widsemes wizegubernators, karmarkungs kol-
legijurahts v. Tobisens, 15. aprīlī no Wid-
semes gubernatora un 18. deenahm atwalinatš
un Peterburgu un Somiju.

Ro Rigas. Schejeenes jaunā Veišču dsee-
daschanas beedriba „Aufsra“ (Nihša blahsma),
par kuras zelschanos „Mahj. Weefi“ fawā
lailā jaw sinojam, schowafar, fessdeen, 24.
aprīlī, Rigas Latweeschu beedribas sahlē, fwi-
nehš fawu atklahschanu, musikalisku walaru ar
runahm, Veišču walodā, isrihkodama. Beidsot
buhshot — danzofchana. — a — s.

Pahrdaugawas Latweeschu labdarischanas bee-
dribas komiteja notureja swehtdeen, 18. aprīlī
sch. g., Torna-kalnā, Schlefer lga mahjā,
fawu sehdeschanu, pee kuras ari daschi weefi,
kā klauštaji peedalijsahs. Behz tam, kad Ber-
trama Kahlis ihfu isflaidroschānu par bee-
dribas nodomeem: bij demis, sapulze nospreeda,
scho beedribu tagad wisderigaki pahrzelt un Torna-
kalnu un us to ihret peenahzigu mahjokli.
Preefšch schihs leetas isdarischanas iswehleja
trihš beedrus: B. Altberg, A. Mitman
un J. Irbe lguš. Beidsot komiteja peenehma
ar to leelako preeku A. Mitman lga preefšch-
likumu, tos lihds schim no wina Torna-kalnā
waditos abus dseedataju puljinus, jauktu un
wihru forus, beedribā usnemt, — bej la dsee-
dataji un dseedatajas, kas pee tam ari wehl
pilnigas beedru teefibas bayda, jeb kahdu beedru
naudu maksatu. Beedru naudas nospreeda jo
projam nemt, tilkab no beedru dahmahm kā
lungeem, tilai weenu rubli par gadu. Beetei-
zahš 5 jauni beedri. — a — s.

Par Igannu un Latweeschu zensoreem efot
isredseti v. Amende un adwokats v. Keufeler.

A. Sterstes lungs, kas nejen kara-teefā til
felmigi aistahweja podporutščika K. Aisup lga
leetu, kā dsirdam, efot usajinatš no senatora
Manafeina, buht pee wina pa rewisijas laiku
par Latweeschu walodas tulkū. Behz prozefes
beigschanas Sterstes lgs ari tuhliit aishrauzis us
Peterburgu.

Pawafaras beedriba (flinneeku- un behru-
lahde Sarlandaugawā) nospreeduse fawam pir-
majam zentigatajam dibinatajam un preefšchnee-
kam, Kr. Bangem, kas tagad jaw daschus ga-
dus Ainaschu lapos dus, tur us wina lapa
peeminas-sihmi zelt. Maja mehnescha beigās sch.
g. schi beedriba us tureeni, t. i. us Ainascheem,
isbrauks satumos un tad tur pee weena scho
teefscham atsihtstamo goda-darbu isdaris. Relai-
lis Kr. Bange bij fawā lailā neween Pawa-
faras beedribas sirdigakais wadonis, bet ari wifu
Sarlandaugawas Latweeschu garigas, kā laizi-
gas dsihwes pazilatajs. Sawā lailā winsch ir
zaur Pawafaras beedribas zelschanu un wadi-
schānu, zaur fawahm sirdigahm un pahrleczina-
damahm runahm un zaur fawu pamudinadamu
fatifschanos stary tureenes Latweescheem fewim
pastahwigu labu atminu fagahdajis. Lai daudš
ziti dara schim goda-wihram palat, tad fawā
lailā gan redsetum — selta-kweeschu krahjumū!
— a — s.

Balmeera, pehz ilgās gaidischanas, nu da-
buhn ari fawu „Latweeschu beedribu.“ Sta-
tuti jaw efot no celschleetu ministrijas apsti-
prinati.

Beswaines draudse. No tureenes mums siņa
par schahdu behdigu notikumū: Beswaines drau-
des skolotaja, Daugul lunga meifinai, ar kahdu
skolenu leeldeenas schuhputoš schuhpojotees, ro-
zinas sprukuschas no schuhputa koleem wakam,

tā la nelaimigai bijis ja-iskribt. Kriisdama wina
tā sadausijusehs, ka pehz peezpadsmit minutehm
fawu garu islaida. — Samu sinojumu beig-
dams, sinotajs peeleeel schahdus wahrdus: „Drih-
scheem dsird, ka zaur leeldeenas schuhposchānu
nelaimigi atgadijumi noteelahs. Waj muhsu
gaifmas laiktos nebuhtu atmetams schis wezais
eeradums?“

Kausa. No tureenas mums peenahkuse siņa,
ka Kausā rudsi schim drihscham stahwot labi un
ja turpmokais laiks nebuhshot rubseem flahdet,
tad wareschot zeret us brangu plauju rudeni.

Laulibas pulgoschana, jeb weenam wihram
diwas seewas. Naw ilgi atpakal, kad K. drau-
dsē schis pateefigs notifums ir notizis, par ko
ihfōs wahrdōs schē gribu peeminet. Behrn wa-
faru L. mahjās fainneeks Peter Behrsinsch bij
pee fewim usnehmis kahdu sweschu zilweku par
puisi, kas teizahš no plostem nabtot un ari
labprahst deenestu mellejot, tadeht ka schim wee-
tas ne-efot. Sinams, ka abi drihs ween fa-
libga, jo fainneekam ari puifcha nepeezeeschami
wajadsjeja. Jaunais puifšis fawā deenestā irah-
dijahš ustizams un ari paklausigs, tā la fain-
neeks neween ar winau bij pilnā meera, bet ari
par puifcha ischallibu preezajahš. Kad nu
muhsu jaunais puifšis jaw kahdus mehneschus
pee fainneeka bij nodsihwojis un ar wiseem la-
bak cepasinees, tad winsch newitot fawas azis
fahla mest us fainneeka deenestimeitu un ar to
laipnigaki un mihsigaki apeetees, lihds kamehr
wispehdigi no wineem ijnahza brangs bruhes
pahris.

Sainneekam schi jaunu kauschu preze-
schānahš kā rahdahš, buhs pa prahtam bijusi,
jo patš bija tas, kas mahzitajam jauno pahri
preefšchā stahdija. Us mahzitaja prafschānu,
waj ari bruhsganu labi pasihstot, muhsu Behr-
sinsch flaidrōs wahrdōs atbildeja: „Kā tad nu
es wina nepasihschu, jo winsch tepat pee ma-
nas mahjās Wembu mahjās ir peedsimis un
usaudsis.“ Protams, ka mahzitajs Behrsina
wahredeem pilnigi tizedams, nemas bruhsgana
wahreda wairs nemelle basnizas rukōs, bet fawā
grahmatinā peeraksta, usfauz un ari falaula.
Jaunais pahris pehz kahsu deenahm nu usnem
atkal fawu deenestu, kur nu wisš eet pa wezam.
Bet pehz kahda laila nelaimigai feewai us reisi
wihrs igaisi, gan nu melle un melle, bet wisš
par welfi! Tē us reisi feewai atspihd preeka
jaulite, jo dabu sinat, ka winas wihrs tur un
tur tajās mahjās aif Daugawas atrodotees.
Sinams, ka jaunā feewina drihs ween fawu
wihru usmekle, bet ko tad fawā preefšchā atrod?
Ja atrod gan fawu wihru, bet ari feewu ar
diweem behrnineem! War gan domat, kahda is-
truhfšchanahš un pahrbihfšchanahš muhsu fee-
winu fagrahba to wifu redsot. Tagad, kā dsird,
ta leeta ir nodota basnizas teefai Zalgawā un
schē pee laizigas teefas tapat jaunais wihrs,
kā ari Behrsinsch par fawem meleem sehseh
zeetumā, kur wini bes gruntigas strahpes wis
netiks walā! Bet kad nu beidsot nahkam pee
tahš prafschānas: Kapehz gan plosteneeks waj
fainneeka kalps ir pehz otras feewas prezejis
un wina nelaimigu darijis, tad us scho jauta-
schānu wehl mums truhfšt wahrdū un pilnigas
isflaidroschānas, ko atbildet. Sbrg.

Lopu fods. Zil daschās weetās newainige
lopinī top moziti, pahr ko neweens nelo nesina
un ja ari ziti to reds, kas winam par to laifch;
ne mana zuhla, ne mana druwa. Bet zitur
atkal deht lopu mozifchanas dascham useet leelas
libeles, ka ir nesina no tahm walā spruift. Tā
radahš tas notifums, par ko nupat gribu stah-
stīt. Nupat preefšch leeldeenahm bija kahds

fainneeka tehws ar fawu kalpu us Krihsburgas
fudmalahm aishrauzis malt, kur wineem paschu
mahju suns bij lihds aistezejis. Sinams, ka
wezais juni gribeja pahrmahjit, lai us preefšchu
nenahš lihds, bet paleek labak mahjās. Tadeht
abi ar kalpu sunt fanehmufchi, tam brangu
pehreenu dewa, lai us mahjahm ejot; bet tai
paschā brihdi, kad tee suni pehra, te peenahš
papreefšchu isrihweris un ari drufku wehlafti pahs
meera-teefaskungs, kas abus suna pehrejus aif-
wed projam un apzeetina lihds rihtam. Nihša,
teefas preefšchā faukti, tee tifa ar 14 rubli ap-
strahpeti, kur katram 7 rubli par fawu suna
pehrschānu celsch diwu nedeku laila wajadsjeja
aismakfat. Sbrg.

Daschi Kursemes semneeki, kā nesen bija
sinots, bija dewuschees us Peterburgu, ar sub-
dsibu pret muifschneekem, kas tos dsenot projam
no wina semes. Tagad, kā „Ruff. Wee.“
raksta, senators Manafeins, kuram scho subdsibu
zaurfatischana tapu e nodota, noprafjis sem-
neekem norakstus no kontrakteem, pehz tureem
wini dsihwo us muifschneeku semes. Ari no
muifschneekem tapshot isprasita isflaidroschāna,
kahdu eemestu deht wini fawus semneekus zai-
dot projam.

Wentspils. Kā „Rig. Itg.“ sino, tad Wents-
pils aprinkis 17. aprila deenā, sapulzi noture-
dams, efot nolehmis, ka Kursemes muifschneeku
wezakais luhdsams, lai wajadsjigā waldebās weeti
par to ruhpetos, ka no Tulumā us Wentspili
dselsseljsch titu tahlaki buhwets.

Aispute. Aisputes aprinki ir 16. aprīlī at-
gadijees koti noschelojams notifums. Barona
Noldenu, Apriku muifschas ihpafschneeku, ir rau-
dsijuschī noschaut. Bija isfroschu schahweens,
no kura wairak isfroschu barona Noldena gisim
eewainoja, schahweens par laimi winau mahjū
netrahpija.

Sahmu Isala. Kā Arensburgas amife sino,
tad us Sahmu falas pamaniti wilki. Lulupe
un Karme muifschas wilki leelu flahdi nodari-
juschī. Kahdam Karmelmuischās semneekam wai-
ral aitu saplofitas. — Par taisjamo wafarat
teatri runajot jasino, ka to grib til leelu tahsi,
kā 500 statitaju war celschā sa-eet.

Is Jerwes raksta „Heimathci“ ka ari no to
reenes daudš rentneeku familiju nodomajot, at-
eet projam us Deenwidus Kreewiju. Semneeki
efot tee paschi wezee: Wineem nelas zits ne-
atleekotees, jo sem pastahwofcheem nomas ne-
sajijumeem un peeklausibas darbeem ne-efot ee-
spehjams, apdroschinat fawu nahlamibu.

Kreewija. No Donas leelupes apgabali
mums peenahzis schahds sinojums: „Pee mums
Donskajas semē schi pagahjuscha seema nebijs
nelahda pastahwiga, tā ka nedabujam nemas po-
wisnatees ar ragawahm. 20. februari ari ees-
lam seht. Daschs labš no lastitajeem domahš
ka mums jaw tagad labiba labi ifauguse, bet
kas to dos! muhsu sehjumi stahw kā apschē
graudi kā eemesti, kā gul semē, jo wehl arweens
ir leelas nafts salnas un leetus ari nelihst par
to laiku, kamehr eesahkam seht. Seemas seh-
ari stipri panihkuse un plawas stahw ar waji-
luhlu bes satuma.

Schim ihfam sinojumam gribu peesprahst
kahdu wahrdū par sahdsibu, kas notikahš kah-
dam schejeenes eedsihwotajam J. A. K. lungam.
Minotais lungs 14. martā bija peenehmis Kreew-
weeti par deenastneeci. Tē nu gadahš, ka winsch
ar fawu feewas mahsu wehlu wakara no teatas
israhdischānas mahjās pahrbrauzis, nogehribahš
un noleelahš gulet; bet godigā deenastneeci
isdewigu laiku islectadama, kur wisi faldi gul-

meege wis neguf, fapafa jaunkundses (K. fee-
was mahjas) rotu, pufihda kleiti un lapfu ah-
das laschofu un tad laifchahs ar bagato sah-
difu lapas. No rihta preezlees, K. lungs at-
rod, ka deenestneezes naw, drehbu ari truhfti;
ko darit? jajubdi tuhliit furgi un jabrauz sagleni
meklet. Pehz dauds praftifchanas pa zeteem bei-
dsot winu ar wifu jahdfibu useet kahda dsels-
zeta butla tehju dferam. Lai gan bija par
wolti ja-ibrauka, tomehr wehl labi, ka sagtaks
leetas dabuja. P. N. K.

Peterburga. Ka no tureenäs teel finots, tad
namu buhwefchana beidsama laikä Peterburgä
peenehmufehs, tapehz ka buhwefchana materialis
un buhwefchana darba fpehks palizis lehtals.
Pee beidsamahs flaitifchana israhdiyahs, ka
lahdi 13,000 dshwoltu stahweja tulfchi. Se-
nal, kur jaunus namus ta nebuwewa, bija Pe-
terburgä dshwoltu truhkums.

Senators Tuhr, kuram usdofs zaurflaitit tirds-
neezibas likumus, top fuhritis us ahrsemehm,
eepafihtees ar tureenäs tirdsneezibas teefu buh-
fchanu.

Cekschleetu, finanzu un justiz-ministerijas, ka
„Now. Wr.“ stahsta, schim brihscham darbojo-
schahs ar plafchu instrukziju fastahdifchana pahr
administracijäs un teefas jautajumeent, us kuru
iffkaidroschana pee senatoru rewifijas Baltijas
gubernäs buhshot jaleel it ihpafcha wehriba.

Schihdu aiseefchana. Ka kahda Kreewu awife
„Strana“ sino, tad aprila mehnescha beigäs
no Peterburgas aiseefshot us Ameriku kahdi 200
Schihdu.

Raffawa. Kahda Raffawas zeetuma, ka
„Golos“ sino, notikahs schahds atgadijums.
Kahds zeetumneeks bija ar dubri eestis tam
wirsneekam, kas zeetuma waktneeku saldatus fa-
fauz. Saprotama leeta, ka tahds noseegums
pelna stingru fodu; to ari minetais zeetumneeks
finaja. No foda bihdamees, winsch apnehmahs
sew galu nodarit un fawu nodomu ta isdarija.
Winsch aplehja fawu krektu ar petroleju (wi-
nam wairaf nebija mugura ka krektis) un tad
pee krektla peelaida uguni. Zaur schahdu deg-
fchanu winsch ir dabujis tahdas apdegfchanas
bruhzes, ka laikam gan nebuhs isahrstejams.
Petroleju winsch bija dabujis is zeetuma lampas.

Raffawas isstahdes atklahschana nosazita us
16. maji sch. g.

Padolija. Par „schmugeleschana“ nosauz
„flepenu preefchu ceewefchana“ par robeschahm
(is ahrsemehm) bef likumigi noliktahs tulates.
„Golos“ tagad is Kamenez-Bodolffas guber-
nas pasneeds schahdu sinojumu par brandwihna
schmugeleschana pee Kreewu-Austreeschu robe-
schahm.

Kahdus 200 solus no robeschu upites Schru-
tfchas un 35 werstes no Kamenezas attahku
atronahs Schidlowezas zeema arendatoram Sche-
lam Kohenam peederigs brandwihna bruhfis, kas
jaw 12 gadus ir bijis brandwihna schmugele-
fchana par widuji. Schim brandwihna bruh-
fim ir no wifahm pufehm aplikti robeschu fargi,
jo kahdus 200 solus no bruhfcha stahw 12
robeschu fargi (saldati) un nedauds tahkati dshwo
robeschu fargu wirsneeks; 8 werstes tahlu dshwo
nodatas komandors un weens alzises eerehdnis;
12 werstes tahlu atronahs Tschemerowezas ta
fauzama strehjoscha kolonne (saldatu pulks) un
4 jahneeki, kas tureenäs schenkeem (wihnuscheem)
par peeraudfibu; 8 werstes tahlu dshwo pri-
staws ar faweem eerehdneem; beidsot Kamenezä
aprinka usraugs, wina palihgs un ziti eerehdni.

Un tatschu wifai tahdai stingribai un usrau-
dfibai par spihiti minetais arendators Schels Ko-

hens ar faweem palihdsfatajeem eefwehja par ro-
beschahm (is Austrijas) eefschmugelet tuhstfoscheem
spanu brandwihna sinamos laikos. Tas notika ta.

Pa mineto upi pahrtafits tilts, lam Kreewi-
wijas pufis ir aifschedsami wahri. Schis pa-
stahwigi stahw robeschu saldats us walti; bet
schis waktneeks bija no arendatora nopirkts.
Arendatoram Schelam Kohenam wairaf neta 100
semneeku pallausigi, las nakti brandwihnu mu-
zinäs no Austrijas pahrnefa pahr tiltu us brand-
wihna bruhfi Schidlowezä. Katre us reisu mu-
zinä pahrnefa 2 spanus (20 stopus) un ari
wairaf un wareja scho zelu weena nakti nostai-
gat peezas reifas, ta ka weena nakti, kad bija
fints nefeju, pahrnefa Schelam Kohenam bruhfi
wairaf neta 1000 spanu brandwihna. Schahda
brandwihna neschana jeb schmugeleschana noti-
kaks diwi, tschetri, pat astonas reifas weena
mehneji. Diwdesmit semneeki kalpoja Kohenam
par spioneem; wini tika tureenäs apgabalä is-
stahditi un winam wajadseja sinu dot, kad kah-
das breefmas draud. Tilkids no spionu pufes
norunatais fauzeens atflaneja, brandwihna ne-
feji isklidha, brandwihna bruhfis tika flehgtis
un ta fakot peenehma fawu ildeenifchu is-
fkatu. Lai paschi nefeji neschaktu dsert no ne-
fama jeb schmugeleta brandwihna, tad Kohenäs
bija isstahdijis pa gabalineem fawus seklus un
zitus fawus deenestneekus. Kapteinim Stolim
nekas ne-atilakhs ka pee fawadas ismanibas ker-
tees, lai brandwihna nejejus waretu pee paschas
neschanas nokert. — Februara mehnescha fah-
lumä winsch ta fakot par sibni ar faweem
saldateem atstahja fawus kortelus, tapehz ka
winam deenesta darifchana wajagot, ka winsch
islikahs, dotees labu tahlu Kreewijä eefschä.
Bet drihs, 11. februari, winsch flepenu ar 8
saldateem pahrnahja atpafat un wifadu aiffar-
gafchana ceewehrodams, brandwihna bruhfcha tu-
wumä paslehpahs. Schis pee kahdas us palat-
nes eefschas semneeku mahjas winsch fawus
saldatus paslehpä schkubni un wineem stingri
peefodinaja, lai nekahdu trofni nezelot. Winsch
pats paslehpahs semneeku mahjä un kad neweena
zilwela nebija tuwumä, winsch ar garu kahrti
dewa wajadfigo sinu teem semneekem, ko winsch
winpuf robeschahm bija islizis. Arendators Ko-
hens, nesinadams, kur wirsneeks ar saldateem
palizis, ilgaku laiku brandwihnu par robeschahm
neschmugeleja. Septinas deenas kapteinis Stols
dabuja paslehpes ar fawejeem gaidit. Dauds-
reis nahja semneeku mahjä weefi, kur tad kap-
teinim Stolam wajadseja is reifas paslehpes.
Winsch tahdä brihdi usklidha us krahfni, jo zitur
nekur newareja mahjä paslehpes, lai gan us
krahfnis winam duhmi azis graufa. Zaur krah-
pigi isrikhotu saldatu munstureschana (maneweri)
Tschenaerowezä Kohenäs beidsot wairs netureja
par wajadfigu, ka ja-atturahs no schmugelescha-
nas. — 17. februari kapteinis Stols no da-
schahm sibnem un isrikhotfchanahm wareja no-
lent, ka nakti buhshot brandwihna schmugele-
fchana. Raktei eestahjotees pee tiltina (par ro-
beschu upiti) waktneeka buhdina tika ar uguni
dota sibme, un tuhliit dauds zilwelu nahja no
Austrijas pufes par robeschu tiltinu un dewahs
us brandwihna bruhfi, kura pagrabds fawu ne-
famo noguldija. Tilkids kahds semneeka faim-
neeks, kas us Stola pufi turejahs pee schmuge-
leschana peekerfchana, Stolam sinoja, ka schm-
ugeleschana noteel, un ka pallaban pahrschmuge-
lets brandwihns teel isleets is muzinahm leela-
jäs bruhfcha wahtis, tad kapteinis Stols trihs
saldateem, kas par semneekem bija isgehrbushchees,
pawehleja lai bruhfi eetezotees un apfargajot isaja-

mahs durwis. Kad wini us kahdeem trihsdesmit fo-
teem bija tuwu peenahkufchi, tad wini isdsirda
bruhfcha pagrabä schahweenu; wini tuhdat no-
steidsahs un atrada, ka kahds preefch tam no-
fuhritis saldats zihnijahs ar Schihdu pagrabä
usraugu un kahds pulks laufchu nodarbojahs ar
schmugeleta brandwihna isleschana un tad streig-
fchus aifmuka; bef tam wehl us behnina atrada
leelu pulku muzinu ar schmugeleta brandwihnu.
Ihdewahs apzeetinat Schihdu pagrabä usraugu
un wehl zitus desmit klahfesofchus. Alzises
istabina bija redama uguns, ta tad alzises us-
raugs bija ar Schihdu us weenas rofas. Kad
polizija un wehl ziti bija palihga faukti, tad
bruhfis tika kreetni ismiklets; feschas wahtis tika
aifschgeletas un wehl 17 muzinas ar schmuge-
leta brandwihnu atrastas. Schini nakti ar
brandwihna neschana nodarbojahs kahdi 102
zilweli un kahdi 30 semneeki bija islikti par spi-
oneem. Brandwihna alzises teefas wifu brand-
wihnu atnehma un Schelam Kohenam 25,000
rublu strahpes jamaksa.

Lublina. Ka Warfchawas awifes sino, tad
Krschtschanowas zeemam Lublinas aprinki usnah-
zis leels posts. Kahdam funa ihpafschneekam
wina funs palika traks. Trako funi, ka pro-
tams, wajadseja tuhliit nosit, bet winsch to wehl
kahdu laiku patureja pee kehdes. Trakais funs
apfodija dauds zitus funus, kas traki palikufchi,
atkol fakoda gowis, zuhkas, ihpafchi kakus.
Nu war gan domat, kahdas isbailes wifs zeems
atrodahs. Neweens gandrihs nedrihft is fa-
wahm mahjahm isheet, kad naw ar kreetnu rungu
jeb kahdeem ziteem eerotscheem apdrofchinajees.

Balta. 12. aprili Baltä iszehlaks leels
uguns-grehks, kas 30 Schihdu namus aprih-
dams, pahrtwehrtä par pelnu tschupu. Ka Kreewu
awife „Nowosti“ sino, tad wairaf zilwelu, tika
Kreewi, efot apzeetinati, tapehz ka domas us
wineem greefufschahs, ka wini efot mineta uguns-
grehka isrikhotaji. Bailes ir pilfchta wiapah-
rigas un leelas: Baltas eedfihwotaji aifbehg us
Odesu un us zitahm pilfchtahm.

Rubanas apgabals. Pehz tureenäs teefu
fpreeduma wifem Schihdeem ja-aifheetot projam
is Rubanas apgabala. Schihdi eefneegufchi pee
fchi apgabala preefshneeka, generala Scheremet-
jewa luhgumu, lai scho teefu fpreedumu atze-
lot, bet schis luhgums tizis atraidite. Par bei-
dsamo aifstahschanas terminu bij nolikta fchi gada
15. aprila deena.

Odesä dabuta fina, ka Persijä, Subsahula-
kas tuwumä, radufehs kahda fwefcha, loti breef-
miga flimiba. Diwu triju deenu laikä jaw 43
personas nomiruschahs. Slimneeki dabujot pam-
pumus un splaujot afinis ar glotahm.

Ahrsemes sinas.

Wahzija. Wahzu walidiba Wahzu wirsneekem
attahwufe eestahtees Turku deenastä preefch Turku
lara-fpehku labakas eemahzifchana. Senal tika
no Wahzu pufes fazits, ka til kahdeem wirs-
neekem, kas stahw reserwa, bef newis kahdeem,
kas stahw aktiwä lara-deenestä, tahda atklahschana
dota. Bet tagad israhdahs, ka mineta brih-
wiba ari dota wirsneekem no aktiwäs lara-dee-
nastas. Sultans, ka Wahzu awifes tagad sino,
bija luhfnis Keisaru Wilhelmu, lai tas atwaki-
natu is Wahzu aktiwahs, stahwofchahs armijas
lahjneeku, jahneeku un leelgabalneeku wirsne-
kus. Schis luhgums tizis pallausits, un leels
pulk Wahzu wirsneeku atwakinati us ilgaku
laiku, lai waretu ispidit sultana wehleschana.
Schim brihscham, zil finams, daschi Wahzu wirs-
neeki jaw aifbraufufchi us Konstantinopoli.

Parishse. Franzijas biskapi, kas libd fchim bija deefgan mehrenti isturejufchees pret waldbas jauno skolas likumu, tagad fchim likumam stingri usbruhl, pa faweem aprinkeem us semehm apkahet braufdami. Wini tizigos usajzinajot, lai fawus behrnus nesuhatot skolas, kas no waldbas zeltas pehz jaunā skolas likuma.

Zaur fawahm politiskahm usmuftinaschanas runahm doudskahet mineta Luise Mischel farakstijuse lugu, ko fawz „Nadine.“ Schi luga tika israhdita kahda Parises preekschpilschentas teatri. Teatris bija ar laudim ka preebafstis, bet ne tamdeht, ka laudis domaja kreetnu lugu dabuht redset (luga, ka protams, ir plahna), tika trokshna deht. Kad israhdischana fahkabs, tad ziti skatitaji smehjabs, ziti runaja, ziti fawza, afelstini tika us skatuwi fweesti, ar wahrdu fahot, trokshnis bija bes gala ar wifadahm nekahetibahm, bet polizija ne-cemaisijabs.

Franzija. Bija is tautas-weetneekem ezelta komisija, kas lai pahrspreestu, us zil gadeem wispahriga kara-deenasta laiks noleekams. Schi komisija nolehmufe, ka deenasta laiks noleekams us 3 gadeem. Sihkumi, kas us wispahrigo kara-deenestu simejabs, tiks turpmak pahrspreesti. Gambetta, kas fchai komisijai par preekschneeku, us tam stingri wastahweja, ka wispahriga kara-deenasta laiks tiktu nolikts us 3 gadeem, jo tad saldateem buhtu laiks, kreetni cemahzitees fawu deenastu un armijai netruchtu wajadfigo unterofizeeru. Tahdi, kas fawu familiju nepeezefchamee apgahdneeki, tiks tikai no kara-deenasta atfwabinati.

— Marfelas pilsehta tagad fapulzejabs fwehtzelotaji, kas no tureenas ar fugi grib aibrault us fwehto semi Palestinu. Isgahjufchās nedekas pirmdeena tur nonahza kahdi 700 zilweku, pa leelakai dakai fchis fwehtzelotaju publis wastahw is preestereem un feeweefcheem. Wineem pascheem fawa telts lihdsā. Dirdena atnahza otrs publis no kahdeem 500 zilwekeem. Wini bija nodomajufchi, jaw zetortdeenu is Marfelas isbraukt; bet nemeerigas juhras deht wini neisbrauzā, bet nogaidihis labaka zela laika. Schis fwehtzelojums ir isrihtots no Meses Kuhna un Sona. Diwi fwehtiti krusti un trihs tehli no fwehtas jumprawas, Jahsepa un Behtera teel no Surdas lihdsā nemti. Brauzeens eet lihds Kaisai; tur teel peeturētis un tad fwehtzelojums eet us Karmela kalnu un zaur Moabiteefchu semi us Jafu. Weena fwehtzelotaju daka ees pa Samariju, otra zaur Jordana eeleju us Jerusalemi. Jerusaleme wini usfureschotees 14 deenu. Marfelas pilsehta preeksch aizselofchanas wini stiprinajabs zaur mischu lasichanu. Wineem ari weens ahrste lihdsā. Schis daschus fwehtzelotajus atfuhthijs atpatak us mahjahm, tapehz ka wina wifelibas buhshana tabtu zetu ne-atahwa; tad wina starpa kahda feeweete peepeschi palika traka, ta ka bija ja-eleel traku namā.

Irlande. Lai nemeerneeku nekahrtibas un noseedfigus darbus waretu apspeest, tad Angtu waldbas pee fchahdeem lihdsleekem Terfees, ka Angtu awises sino. Wispirms wina kahdu likumu nofajizumu no 1870. gada atjaunos. Behz fchi likumu nofajizuma par politikas un semes buhshanas noseegumeem katru reisu uslikta atbildiba wifam apgabalam, tur tahds noseegums jeb pretlikumigs darbs notizis. Tahdam apgabalam tiks par atlihdsinaschanu uslikta leelaka galwas nauda. Tad otrahm kahrtahm tiks stingraki padariti nofajizumi par eerotfchu nefashanu. Tagad bija wisleelakais fods no trihs mehnescheem tahdam, kas bes atlauschanas nefaja eerotfchus; turpmak buhs fods pagari-

nats us trihs gadeem. Bes tam wehl nahf daschi ziti nofajizumi, bet kas naw til dauds eewehtrojami.

Austrija. Austrijas-Ungarijas kreetnais finanzu ministris Schlahwi Austrijas keisaram eefneedfihis luhgumu, lai wina no finanzu ministra amata atlaischot. Kahda Ungarijas awise sino, ka finanzu ministrim efit schahds eemeflis, tapehz winsch gribot no fawa amata atkahptees, proti winam, par naudas buhshanu Austrija-Ungarija no wifas fieds rubwejotees, nebijis pa prah-tam Herzegowinas un Bosnijas pawalstju eeguhwums, tapehz ka tas Austrijai-Ungarijai par welti dauds naudas ismahfajis. Nefen atpatak iszehlahs nemeeri, ka lastitajeem sinams, Herzegowina un fchi nemeeru apspeeshana atkal Austrijai-Ungarijai ismahfa dauds naudas. Gefahkuma winsch gribehis til ilgi palikt amata, lihds minete nemeeri buhshot apspeesti, bet tagad, ka paredsams, fchee nemeeri netilfchot til ahrtri apspeesti un ta tad wehl deefgan naudas wajadsefchot isdot preeksch kara-pulkeem, kas lai nemeerus fawaldsinot. Schi welta naudas isdoschana nefajotees ar wina ruhpidu par Austrijas-Ungarijas naudas buhshanu un tapehz winsch no amata atkahpjotees.

Waj fchis tas ishtais atkahpfchanahs eemeflis, to nu pilnigi newar sinat, tapehz ka til weena awise to leekahs sinot; bet warbuht tas wehlaku israhdishees par pilnigu pateefibu.

Wihne. Ka lastitajeem wehl buhs atminams, tad pa israhdischanas laiku nodega teatris Wihne, zaur ko laba teefa zilweku fawu dshwibu saudeja. Tika ismeklets, zaur ko uguns zehlfuchs, un waj wifs peenahlami eewehtots pee uguns-grehla apdsehshanas. Ismeklejt, israhdijabs, ka pee atbildes fawzami jeb apfuhdsami fchahdi: 1) nodegufcha teatra direktors Jauners, kuru apwaino, ka tas fawa teatri ne-ispildijis tos preeksch uguns-grehlu nowehrschanas isdotos preekschraftus; 2) bijufchais Wihnes birgermeistars (pilschentas galwa) Newalds, kas ne-efot usluhtojis, waj teatros minete preekschrafti teel ispiditi; 3) Wihnes polizijas padonneeks Landsteiners, kas ne-efot kreetni ispidijis fawu peenahlumu pee nelaimigo glahshchanas, bet jaw pascha eefahkuma, kad wehl simteem kauschu atradufchees degofcha nama, bes ka buhtu pahrllezinajees, apmeerinajis laudis, ka wifs glahhts un zaur to aistawehis daschus speramos glahshchanas folus; 4) pilsehtas inscheneers Wilhelmus un 5) nodegufcha teatra uguns dsehshanas rihtu us-raugs Hermans, kas abi efit paloidnigi usluhtojufchi, waj teatri wisi dsehshanas rihti kahrtiba; 6) nodegufcha teatra namu lampu aisdinatajs Breithofers, kas pehz nelaimigas kulifu aisdinashanas nogreeshis gahses krahnu un zaur to isdeshis uguni wifa nama (fchi gahses krahna aisdreeshana mahfajufe simteem zilwekem dshwibu); 7) nodegufcha teatra nama apgaismoschanas inspektors Ritsche, kas pirmā nelaimes briedi padarijis aplamu darbu, atwehrdams flautiwes paletejos wahrtus, zaur kureem nu nahza wehshch eefcha, kas dsina uguni no flautiwes us skatitaju pufes til stipri, ka preekschkaramais no uguns un gaismas straumes tika pazelts; 2) nodegufcha teatra nama inspektors Gehringers, kas eerahdsidams uguni, nespehris tuhlt josus preeksch dsehshanas, bet papreefchu aifstrehjis nowillt fawu straku un apwillt drehbes, un kad atpatak greesees, tad wairs neta newareja padarit, jo wina laudis tad jaw wisi bija aifbehgufchi, wisi uhdena krahni bijufchi zeeti, rihts preeksch dsells preekschkarama nolashanas nebijis atrodams.

Roma. No tureenas teel sinots, ka pahweste efit nopeetni fahlimis, flimiba no isgahjufchās nedekas fahkuma ta peenehmufees, ta ka jafah baibitees par pahwesta dshwibu. Pahwestan flahet efitchee zilweki gan fala, ka pahweste no efit wahrigi fahlimis, bet pahwesta wastahwiga dshwofchana watikana (pahwestu pili) wina wifelibu apflahde un fazet manamu wahjibu, ta pehz ka pahweste bija fenal eeradis dauds flahgat pa lauku. Winsch efit ari pasaudejis fawu labu ehstribu un wina mahga wairs labi eedeenus nefagremo. Senal winsch bija eeradis agri peezeltees, tagad winsch newarot usjeltee preeksch pulsten 9 jeb 10, un wispahrigi winsch schehlojotees par gurdenibu. Ar dascheem politikas wibreem, ar kureem winam wajadseja farunatees, winsch wajadfigahs farunas nespehsh noturet un tahs bijufchās ja-atleel us wehlaku laiku. Wina ahrstes winam dob to padomu, lai winsch us kahdu laiku atstahj Romu un dedahs us semehm, ihpafchi us kahdu kalnaju weetu. Kad pahweste fawam ahrstem prafa, waj tas efit wajadfigs, ka winsch Romu lai atstahjot, us semehm dodamees un ka protams, ahrste arweenu apstiprinajot, lai to darot, tad pahweste arweenu atteizot: „Paskatimees, waj darijchanas to at-kauj.“ Dtrudeenu pirmee kardinoli (augstatae totolu preesteri pehz pahwesta) notureja fapulgi pahrspreedami, ka pahwestu waretu peerunat, lai winsch Romu us kahdu laiku atstahj. Ka leelab, tad wina peerunashanas buhs weltas, tapehz ka pahweste lihds fchim arweenu leedsees atstahj Romu.

Tripolisa. Ka no tureenas teel sinots, tad Turzija us Tripolisas pawalsti arweenu fuhbt saldatus, jo katrs fugis atwedot wairak simtu saldatu. Schee saldatu pulki, kureem wajadset gahdat par kahrtibas usfureschanu, turpreti drishal gahdabs par nekahrtibu, us nedarbeem kahrigi. Wifs us tam norahda, ka Turzija Tu-neefcheem (Tunifas eefshwotajeem) fazet zeribat us peepalihdsibas no fawas (proti Turzijas pufes). Tripolisas pilsehta tagad tahda nemeeriba, ka buhtu jadoma, Tripolisa atrodabs kara buhshana. Katru deenu saldatu marfcheefshanas, schaujamu leetu islahdeschana is fugem, leelgabalu weschana ar fawadu eetaifi, tas wif teel isdarits kauschu pulku preekschā, lai rehlohdi kara-eerotfchi. Kahda lautina starp Fran-zufcheem un Arabeeefcheem (Tunifa) wateja pawleezinatees, ka Arabeeefchi schauj ar ta nojautahm Martini-slintahm un fchihis slintas wintil wateja dabut no Turzijas. Tripolisa apalikufe par patwehruma weetu preeksch Tunifas neleefcheem. Blehschi, deedeelneeki un tahd laudis, kas fawa dsintene naw labi jeb prah-tigi isturejufchees, teel Tripolifa draudfigi fonehti. Laupitaji, kas Tunifa eelausdamees lopus issog un tos Tripolifa pahrdod, paleet maistitti.

Drana. No tureenas teel kahdai Franzufsch awisei sinots, ka tur kahdai Franzufschu eefpedizijai laupitaji usbrufufchi. Diwas rotes saldatu pawadiba kahdu telegrafisku isluhtofchanas nodaku, kurai bija lihds pahrtika us diwahm be-nahm. Schim pulzinam pee Tigri'as usbrufloh kahdi 6000, no fawahm feewahm pawadiba kahjeneeki un kahdi 1800 jahneeki. Tahs diwas rotes saldatu duhshigi turejabs, aplahne wairak simtu usbruzeju un palika tee uswaretaj us jihnischanahs weetu; bet wineem bij ja-attahj pahrtikas wesumi usbruzeju rokās, tapehz ka wesumu wedeji bija aifbehgufchi. Franzufsch zaur lautinu 37 kritufchi un 30 tika eewainoti.

Jaun-Mexika. No tureenas us Newjorku at-

nahlufchas finas, la netahku no Losbergas pee Pasifit-djelszeta deenwidus pufes kahdi Indiani jeb Indianeeschi fazehlfufchees us nemeereem. Notikufchds masds lautindds krita 7 saldati un eewainoti tika 4. Saldati dfinahs Indianeem palak, kuru esot kahdi 300 un saldati jaw palak dshidamees til tahku tikufchi, la Indianus lihds ar winu zeemu jeb nomefchanahs weetu eelentufchi. Schee Indiani jaw wairak neta 30 zilwekus pee Gilas upes aplahwufchi.

Cedfintas flimibas.

Kahds flawens ahrste farakstijis garaku raksteenu par cedfintahm jeb no wezakeem mantotahm flimibahm. Is fchi raksteena kahdu drufzianu ari jaweem lasitajeem pasneegsim.

Mas zilweku, kas pilnigi wefeli peedfimst, weenam tahda otram tahda kaite, lo winsch no dsmifchanas jaw lihds dabujis. Weens peedfimis ar fashkobotu galwas kauwu un tapehz wina smadsenes newar galwas kauwa ta isplahitees un attihstitees la dabigi peenahfahs un tamlihdj smadsenu darbofchanahs un strahdashana nesphej buht tahda, kahdai tai jabuht; otres no fawa tehwa mantojis fashpeestus, fchaurus kruhschu laulus, plauschi augdami newar pilnigi attihstitees, wineem ee-aug ta fauktee tuberkuti (fawadi augoni jeb peepes, kas plauschds ee-aug un tos famaita), no kam zekahs kruhschu fehriga, delama kaite, un ta tad nahwes dihglis jaw no dsmifchanas cedfimis; trefchais mojahs ar tahdahm pat laulu fahpehm, ar kahdahm wina nelaimigais tehws mozijees u. t. pr. Tapat meita nomirst ar tahdu pat ehdeju, ar kahdu winas mahte un mahtes-mahte mirufe. Wehl waretu peeminet dauds un dashchadus peedshwojumus, kas gaischi peerahda, la zilwekam dashchadus kaites war cedfimt un la winsch fchahs kaites pa leelakai datai no jaweem wezakeem mantojis.

Kad mehds to masu masino dihgliti apdomajam, is kura zilweks zekahs, tad finams mums prahts apreihst, mehds newaram fapraht, la tahda masu dihgliti wifas tahs ihpafchibas war buht eelittas. Bet wehl wairak! Nemeen meefas un gara ihpafchibas pahrzekahs no wezakeem us behrneem, bet ari pat fiblumi, ta par peemehru mahtei ir apalch padufes lahrya, meitai tahda pate. Tapat stary tehwu un deblu, kahdas fiblas ihpafchibas tur ne-atronahs weenadas? Peemehra deht usfihmesim fchahdu peedshwojumu.

„Es pasihstu,“ ta fala fchi raksteena farakstijis, pehz kura mehds jaweem lasitajeem fcho ihfu iswikumu pasneefam, — kahdu jaunu kaufmani, kam tehws nomira, kad winsch bija til 7 nedelas wegs; turklaht winsch tika nodots us zitu pilfhehtu fwefcheem zilwekem preelfch apkopfchanas, mahzijchanas un audsefchanas. Newar tatschu teikt, la fchis masais sehninsh tais 7 nedelas, kuru laiku winsch no fawas dsmifchanas pee fawa tehwa dshwoja, buhtu peenehmis no fawa tehwa kahdas ceraschas, jo kad tehws winu buhtu leetu isaudsejis, tad to drihsak waretu peenemt. — Kad winsch bija dabujis wajadigo flolas mahzibu un deefgan leels isaudsis, tad winsch ismahzijahs par kaufmani. Kad tas bija notizis, tad winsch gahja atpakal us fawu dsimto jeb tehwa pilfhehtu un tur usnehma fawa nelaika tehwa wego bodi, kur winam ar dauds zilwekem bija darifchanas. Wegaki laudis, kas wina tehwu pasina, wif fajija, la winsch, proti minetais jaunais kaufmanis, ta fawam tehwa lihdsinajotees isflata it la winsch pehz ta buhtu isplauts. Bet winsch netikai fawam nelaika tehwa us matu isflata,

un auguma lihdsinajahs, winam ari bija tee paschi eeradumi jeb isturefchanahs masahs ihpafchibas, kahdas wina tehwa bija. Winsch tapat fweizina, winsch tapat fashpeefch kreiso azi fchauraku, kad winsch kahdu manigu siki pahrdoma, winsch tapat spalwu peekeel pee peeres, kad winam kahda fwariga darifchana japahrgudro, winsch tapat kafahs aif aifs, kad winam leelaka naudas suma ja-ismaksa, — ihfi fakot, winsch pat to masako leetinu dara tapat la wina nelaika tehws, un tatschu winsch fawu tehwu nepasina, jo septinu nedelu wegs behrns neta nefajehds, ta la winsch no pee-augufcheem zilwekem jeb jaweem wezakeem dauds lo eewehrotu.

Kad mehds atpakal greeschamees pee masna, bes waitofchanas glahses nefaredsamu dihglifcha, no kura zilweks zekahs, tad mums ja-apdrihno dabas zeku un darbu smalkums, kura masina dihgliti wifas tahdas masas ihpafchibas eelitufel!

Wifas nopeetnahs kaites (isnemot tahs breefmigahs, lihpgahs fehriga, kas, zilwekam peemetufchahs, to us abtru roku kapu guldina) ir cedfintas, no wezakeem mantotas; ta par peemehru laulu fahpes (gifte), tuberkuti kaite, augoni, kas zilwekam leelajas defas gala eemetahs, un wehl dauds zitas kaites, lo ihsuma deht fche wifas negribam pee wahrda peefaukt un kuras zaur wifu zilweka dshwi welkajs la no dabas peefchirta breefmiga rihste.

Jaunaks laikos ahrstes pehtidami nahlufchi pee tahs pahrlieezinashanahs, la behrneem jaw tahs kaites dihglis meefas, kuru tas wehlatos gadds, pat firmu wezumu dabuhn. Ta par peemehru, ja winsch dabuhn fawa 40. dshwes gada laut kur pee meefahm breefmigo ehdeju (Krebs) jeb winam isaug kahds ne-isahrsfejams augonis, tad dihglis no tam winam, masam behrnam esot, jaw meefas bijis. Schis dihglis gadeem, gadu defmiteem ta fakot meefas fnaudis, gaididams us isdewigu brihdi, kur war pahrwehrstees jeb attihstitees par breefmigu kaiti; kahds kriteens, grubdeens, stipra fa-aulstefchanahs u. t. pr., war no mineta dihglia isaudsinat breefmigu kaiti.

Nemeen jaunu laiku ahrste neschaubahs, la behrneem ir cedfintas, no wezakeem mantotas kaites un flimibas un fchis ispehtijums ir swarigs panahlums pee zilweku wefelibas isturefchanas. Te nu apluhlo behrnu, eewehrojot, kahdas kaites un flimibas jeb taifnibu fakot, kahdas laifchu un flimibu dihglifchus winsch no dsmifchanas lihds dabujis un nu fina, kahdi lihdselki islectajami, lai waretu gaidamu kaiti nowehrst jeb ar ziteem wahrdeem fakot, kaites dihgli isnihinat. Ar ahrstes padomu tas dauds reisas isdodahs. Ta par peemehru behrnam ir nelahga isfitumi us meefahm, kraupe, ar kuru winam wifu muhschu buhtu jamozahs, ja winu pareisi ne-ehdina, bet tos pareisos ehdeenus dodot winsch paleel wefals. Dashs labs, kam no dsmifchanas bija kahdas breefmigas kaites dihglis meefas jeb pate kaite jaw bija fawu galwu pajehlfufe, no tahs ar laiku atswabina-jahs, loti lahtigi dshwodams, dashs fiblumus pee ehfchanas eewehrodams; dashs atkal zaur to tika no kahdas nelahga fashlmifchanas, pat nahwes isglahbis, la augdams dauds peena dshyra; zits atkal zaur uhdena dserfchanu dashu kaiti nowehrsa. Remsim tuberkutus, ar kureem, la eefahkuma fajijam, pa leelakai datai wif zilweki mirst, kad tee (proti tuberkuti) plauschds eemetahs, dauds reis behrnu war isfargat, la fchi kaite winam turpmal nepeemetahs. Behrns peedfimis ar fchaurteem kruhschu lauleem, plauscheem, plauschi newarehs labi attihstitees

un ta tad winsch dabuhs tuberkutus; bet kad tahdu behrnu audsejot gabda, la tas dabuhn stipri elpot, kur wina plauschi stipri dabuhn isplehstees, jeb wislabaki winu leel ismahjit par taurineeku, kam ar plauschahm stipri jastrahda un behrns par wihru usaugdams, tuberkutus nedabuhn, jo taurineeki nelad nedabuhn tuberkutus.

Lai ar fcheem peemehreem peekeel; lasitaji, fchis rindinas lasidami, buhs pahrlieezinati, la ir cedfintas flimibas kaites un la fchis flimibas un kaites nowehrfchamas — un tas bija fcho rindinu usdewums. B—I.

Welns jeb zilweks.

(Kahda kara-ahrstes peedshwojumus pa nemeera laiteem Deenwidus-Amerika, Buenos Aijres walfi, no wina pascha pastahstis.)

Buenos Aijres walfi bija iszehlfufchees draudofchi nemeeri, kas turcenas walfis waldbai nahjajs grubti apfpeest. Ar pastahwofcheem saldteem ween nepeetika, wajadseja wehl peenemt par naudu saldatus. Tahds dauds dabuja, kas par naudu kara-deenesta cestahjajs, bet tee til nodereja par prasteem saldteem. Kara-spehls us tahdu wihfi gan bija labi prahws fadabuts, bet dimi nepezeefchamu leetu trubla: trubla labu wirsneeku un nebija dabujami ohrstes, kas kara-pulkos par kara ahrstehm cestahs. Es tiku usajinat, lai pee generala Fernando kara-pulka par kara-ahrsti cestahs. Es fcho weetu peenehmu un tuhdot aisdewos pee generala Fernanda kara-pulka. Ne tahku no fchi waldbibas kara-pulka stahweja ari nemeerneeku jeb dumpineeku pulks, kas tika wadits no kahda wirsneeka, Sandshwo wahrda, kas gan bija isflawets par duhschigu kara-wadoni, bet turklaht ari par breefmigu, neschehligu un negehligu zilweku. (Zeen. lasitaji dabuhs Sandshwo wehl tuwaki eepasht, kad pastahstamo atgadijumu buhschu pastahstijis.) Keelaki lautini, pat wehl kaujas nebija bijufchas, tapehz la nemeerneeku pulks fawa masaka flaita deht ne-eedroschajahs lautindds eelastees un muhsu pulkam nedereja kauju usnemt, jo wina kara-wadonis, generalis Fernando, bija loti fashimis, kuru es tagad ahrsteju.

Ne-ilgi pehz tam, kad es pee fchi pulka biju atnahjis, es pa wakara krehsfu fehrdeju fawa istaba, kad kahds pee manahm durwim peeclauweja. Es faugu, lai nahl eelfcha. Eelfcha eenahza flaiti audsis jauns wihreetis ar uhstehm un peefcheem pee fahbakeem. Winsch bija wifu augumu cetinis leela wilaine, la tureenes apgabala nefa, un par galwu pahrwilzis kapuzi, ta la wina gihmja mas lo wareja redset.

„Man tatschu tas gods runat ar ahrsti Dr. G. lungu, waj ta naw?“ fwefchineeks eefahla runat, kapuzi no gihmja nowilkdams un is fawas leelas wilaines isihdamees. Behz apgehrba fpreeschot winsch isflattijahs la kahds wirsneeks. „Atkaujat man, la es kahdu pahri wahrdu ar jums parunaju; bet lai mehds netiktum pahrstiegti, es peeplehgfschu durwis.“ To fazidams winsch peeplehdsfa durwis. Es brihndamees us fcho fawadu weesu noskattijos.

„Zuhs brihnatees, daktera lungs, un la man leelaks, mani ar ne-ustizibu usluhkojat, it la es buhtu kahds blehdis,“ winsch tablaki runaja, „bet juhs malditutees, ja domatut, la man launi nodomi un manem wahrdeem par peerahdjumu noleeku fawas diwas pistoles us galdu — un zitu eerofschu man naw.“

Swefchais wirsneeks runaja taifnibu, pehz blehscha winsch ne-isflattijahs, wajadseja til pastahstitees us wina godiga gihmja un usiziba

E l u d i n a j u m i .

Brahti Martinson, Rigā,

Kantoris un leģeris: Ahr. Rigas Kalku-celā Nr. 8,

pahrdod par wislehtatahm zenahm: ledaino sabli, wisas sortes smalkās sablis un it ihpafchi labu atlasitu akmina-sabli, wisas sortes Norwegeeschu silkes, lapu-tabaku, degutu, ratu-smehri, eekschemes un Sweedru fehrkozinus, petroleju, trahnu, seepes u. t. pr. Un turam few par godu, zeen. semlopieem it padewigi darit sinamu, la bes superfosfateem un faulu milteem aridsan esam eetaifisjufchi

n o l i k t a w u

preeksch muhsu buhschanahm geldigatos un par derigu atrastru
lauksaimneezibas maschinu un rihku.

Wehrâ leekama sijnā

J. Redlich

gruntigas [un wisuwezakas

Englischu magafines

la mans wairuma isfapschu kantoris wairak naw otronams Kungu-celā, Dmitrijewa kunga namā Nr. 16, jo es scho kantori ar wisu isfapschu krahjumu esnu saweenojis ar sawu wezu, it weenam lauzeneekam pasijstamu, isfapschu un tehrauda-prezes pahrdoschanas weetu manā Englischu magafinē, Kalku-celā, G. Minus kunga namā Nr. 1, eeksch kuras es pahrdodu wairumā un masumā, tapat kâ preekschlaidā, til ween tahs ihstenahs Steiermarkas jeb Austrijas keisara semes isfaptes no tā

wissihstakā kafama tehrauda, taifnas un lihkas, garas un ihfas, tā ari tahs patent isfaptes no kauseta tehrauda ar selta wahredeem, kuras pee sables til waren lipigas, kâ puznasis pee bahrsdas. Aridsan tahs gorahs Pruhshu labibas un ihfahs, siiprahs atwasu jeb zinn isfaptes. Italijas semes isfapschu galodinas, Stralsuntes akminoinēe un bimstein akmina isfapschu bruzeklus jeb stihklus, un luhdsu wehrâ litt, kâ manas isfaptes un tee Stralsuntes akminoinēe un bimstein akmina isfapschu bruzekli jeb stihkli eeksch tahs leelahs Maskawas israhdischanas 1863., Rigas semlopias israhdischanā 1871. un Wihnes (Wien) wispafaulēs israhdischanā 1873. gadā, ar tahm scheid blatam redsamahm goda-sihmehm gresnotas kluwa; tā aridsan ahmuri un laktinas preeksch isfapschu lapinaschanas, grahwju, dahrsueeku, tihruna un semes malkas schlipeles, dselsa grabbeklus, ween: un diwstregu arklus ar tehrauda lemesehem, dihselu, strengu, sirgu- un gowju-kehdes, sirgu un grehzineeku kabju un roku pineklus, wisadus amata-rihklus un dauds jitas prezes preeksch muishu un mahjas wajadsibahm un usfopschanas.

Amatneekseem,

kuri ar adatu darbu nodarbojams, ir schujamā maschina derigalaks un nepeezeschami wajadsigalaks darbarihks, bet ari wajaga schim noluhlam buht derigam, t. i. schujamā maschinai wajaga katru darbu, tahs ari tas nebuhtu, glihti, stipri un weegli isstrahdat. Singer Co. Nu-Jorkā, ir weenigā fabrika, kura tahdas schpezial schujamās maschinas isgataws, proti: stroderu-, turpneeku-, zekafomu- un fedleneeku darbeem, grahmatu sehjeem, hutu fabrikazijai, maifu, silza soku, stip-ralo dsenamō skschnu schubshanaī u. t. t., un ir wisas maschinas dabujamas, tilpat labju kâ futu dsihshanaī eetaifstas. Singera original maschinas top sem pilnigas galwofchanas par masu eemalsu bes zenas pa-augstinaschanas, pret 1 rbl. nedekas malkas pahrdotas. — Lai pahrstatishanahs ar zitahm sem wahrda Singer pahrdoschanā issolitahm maschinahm nenotiktu, top luhgts eewehrot, kâ us original maschinahm pilna firma: "The Singer Manufacturing Co." us maschinas rotshlas un bes tam fabrikas marka us wirtsdatas un stahwu atrodahs. — Familiju wajadsibai, kâ ari weeg-laleem darbeem, kâ: weschas, dahmu konfekzijai, manteku fabrikazijahm u. t. t. peedahwā "familijas maschinas", kuras, kâ wisas Singer u. Co. fabrikats, zaur pilnigu konstrukziju, labumu un darbibu jitas maschinas pahrspehi, kas wairat kâ 30 gadu laita israhdihees.

G. Reidlinger, Rigā, Aleksandra bulwari Nr. 1.

Sterstu Andreja „Madonis Patweeschu walodas mahzibā“

tantas skolahm, patlaban lajā nahjis un dabujams par 30 lap. apgabataja, Schnafenburga drukatawā, Rigā, Maršal-celā Nr. 5.

Weifala atwehreshana.

Baur scho pagobinajos, zeen. publikai pade-wigi darit sinamu, kâ esnu leelajā Alek-sandra-celā Nr. 158b atwehris

material: un kolonial-pretshu weifalu.

Laiptu un usizamu apdeeneschanu pa meh-renahm, nenobingejamahm Gelfsch-Rigas zenahm apfolidams, luhdsu, mani fawās wajadsibās laipni apmeslet.

Nr zeenishanu S. Paulsen.

Par eewehroschanu!

Baur scho saweem zeen. kundehm kâ ari sa-brilanteem, laljeem un laulksaimneekem siinoju, kâ es no scha laita fahlot

Kaltu dselsi

if fawas pascha fabrikas wisos leelumās no lehgera wairumā un masumā pa fabrikas ze-nahm pahrdodu. Ari latru apstedejumu wis-ihfakā laita isdaru, tapat ari

greeshtas asis

ar bulshem un mitrikeem es turu leelā is-wehslē us lehgera,

Moqulditawa

atrobahs leelā Rehni-celā Nr. 14 Fabrika Iffsklites wara-ahmuri. J. C. Schween. 1

Wislabako dubulti wehrzetn un gundsdroshu

asfalta-jumtu-papi, Anglu akminoglu darwu un pill, Sweedru sola-darwu un werli (Berg), asfalt-jumtu-laka un asfaltu peedahwā no paschawiga lehgera loti lehti

Karl Rewermanu un beedris,

pee Sauneeem wahrteem sem walla. Pilnigas lumtu apsuaschanas ar papi, kâ ari salahpishanas un lumtu darwo-shanas mehs ari usnemamees isdarit, ja wa-jadligs, us nomakta.

Amerikas nededfinatu lasiju pahrdod par 32, 35 un 42 lap. mahz., wisadas kihnas tehlas, schi gada augumu. Preeksch krodsh-neekem un atkalpahrdeweekem turu us lehgera wisadus papirofus un tabaku, kâ ari silkes un fahli pa lehtato zenu.

John Reumann,

Gelfsch-Rigā Schachtu-celā Nr. 4 un Wehwer-celā Nr. 10.



Par laipnu eewehroschanu!

Saweem zeen. kundehm tilkak kâ ari laipnu isfap-schu tirgotojam zaur scho pasinoju, kâ ari schini gada pee man buhs dabujamas loti slawenahs



Stihrijas isfaptes,

us kurasim it sihmets

„pasta-rags“

lihds ar pee tahm peederigeem isfapschu bruzekleem wislabako sorti pa lehtahm zenahm.

Turpahst ari greeschu zeen. publikas usmanibu us sawu bagato tehrauda pre-tshu krahjumu is slawenalahm Frantschu un Anglu fabrikahm un parakstos ar augstzeenibu

G. Schönfeldt,

tehrauda - u. sihku-pretshu noqulditawa leelumā, leelā Sinder-celā Nr. 12.

Wilti un labiba

ihpafchi anfas top pahrdotas Jelg. Ahr. Rigā leelajā Almin-celā Nr. 11, pee Baumgartens.

Saku-pagrabu

ir pahrdodams Masl. Ahr-Rigā Stabu-celā Nr. 77. Turpat top melleka mettene 14-15 gabus weza.

Pudeku - pahrdotawa

Stabu-celā Nr. 78, peedahwā is sawu leelā krahjuma: schampnera weseles, pus u. zeturdal-pudeles, portera weseles un pus pudeles, alag scheri, bordo-wihnu, araka, rumu un Bur-gundas-wihnu pudeles, loti labas sortes.

Uhtupe

tis sweekteen, 25. aprilli, plst. 1. deenā, noturata Beerin unishas Sagar kroā, tur seeweeshu dreebes, gultas, frehst, tranfi un dafshas fainneezibas leetas pabrdoš. Pagasta wezajajs: A. Rabn. Nr. 175. Str. Walther.

Skultes

walfts lozetti, kuri Rigā un winas tuwumā ušturašs, teel zaur scho usatimati, gada-pafes un asturamab-sihmes no 1. lihdē 3. majam fch. g. Rigā Lustiga weefnija pret udofohanu famafku pabrmainit. Ja labdam kara-naufshas finā labda darifšana buhru, wisnotat 1. majā pr. pub. plst. 10 japeitejahs. Stultē, 12. aprilli 1882.

Pagasta wez.: B. Melbahrd. 1

Lehdurgas, Injecma, Igates, Naves un Widrišku

Rigā dšimodameem pagasta-lozelleem 30. aprilli un 1. majā fch. g. Rigā Lustiga weefnija jannas pafes fiks ištetas.

Lehdurgas pagastnamā, 5. aprilli 1882. 1

Kreetus maifes-zeprejs jeb zepeln

top melleti leelajā Alefandra-eelā Nr. 158b.

Jannas meitenes,

las gribetu strodereshanu eemahzitees, war peeteittes Abr-Rigā Kaleju-eelā Nr. 50, pa 1 trepi augšchā. Turpat teel ari dreebes lehti yataiftas. 1

Zaur scho simoju, la esmu Intumā par

adwolatu

nometees un esmu fatwā dšimwollī pee tirgus Behrwona namā runajams il deenas, sweekteenas isnemot, preefsh pubd. no plst. 1/2 10 lihdē 1/2 12, pehpubd. 4 5.

E. Hartmann,

wirspilskreftas adwolats. 1

Dubultōs, Restorazijas-ruhme ar 4 leeleem un 10 meeleereem amuru-lamba-reem, beš 2 bodes-ruhm-chin, alus- un wihnu-pagrats wislabafā weelā Dubultōs (pee tirgus-platfchā), ir ištibejamī. Klaptatas sinas turpat pee

Belogradowa. 1

Notarius publikus C. Baumgarten.

Kantoris tagad Kalku-eelā Nr. 21, pretim raktušcham.

Wiwezatais

tehranda- un dšelsruhpneezibas
weifals Rigā,
babinats 1810.

A. Th. Thiess'a



Anglu magafine

Kalku- un Wall-eelu stuhri, dabuja jaunu fuhtijumu un peedahwā pa lehtahm zenahm:

Amatneeku rihkus

preefsh zimermanem, dšchlereem un buhwemereem, wifas fortes chweles loti labu fabrikatu is baltahs wihffnes fofa, wihlu spalus, winkleu-mehrus, welkamō swanns, dšelfo zirkeles, uhdens-šwans, pirmo sorti Anglu wihlus un raf-wihlus, Wahju un Anglu sabaus wifahm wajadshahm, tezilus, tezilu mōshines, libma-tattianus, smilshu- un glahshu-pawihri, smilshu- un glahshu andelfu u. t. pr.

Drahts naglas

wifōs leelumōs, tā: buhwonaglas, schindlu-naglas un stites lastēs no 39 mahrz. flaidra swara pa fabrikas jenahm.

Ishiti labas Anglu

laktas un sferuhtōstikus, par to zaur raktuš top galwote.

Rigas hipoteku beedriba.

See Rigas hipoteku beedribas peederofsheem namu ihpachneeleem top zaur scho gabdinats, la

pusgada rentes

par aifdoteem aifdetuwneem ja-remafsa tai laifa no 15. lihdē 30. apriliem fch. un la pehž fcha termina notesechanas, pehž statuta § 66, top nolawesechanas nauda fanemu par 1 proz. mehnesi no nemalfatāhs sumas.

Direkzija.

Fieglér & Co.
Charkow, Kiew.
SUPERPHOSPHAT

13% 17% 40%

Rigā, Kalku-eelā Nr. 6.
Mehfander-eelā Nr. 6.
Separiā.



Lühr un beedris,

fenat Lühr un Zimmertbol, Rigā, leelā Smilshu-eelā Nr. 7, tirgo jaw 16 gadus ar schujamābm maschinābm, pasthst fmalli latru sistemū un apstlele tabš is wisslawenafahm fabrikahm pafawile. Mehš peedahwajam tā ihsti teizamas preefsh fetrodereem: Abenania, Badenia, Uniwersal A & B, wifš ar wifš

jaunafceem pahrelabojumeem, tā: patent-paschpoletaju, ritena iželshchantu un sweramo-tabju. — Tad wehš preefsh familiju-wajadshibās: Singsera, Wheelera un Wilsona, Saksonia, Saksonia Regia, Fidelitā u. t. pr. tapat ari ar wifšjaunafceem pahrelabojumeem, la: patent-paschpoletaju, pawedeena ižehleju, pawedeena-nogreeseju un paschafkrisdamū schiberplati.

Wislehtafas zenas. Pilniga apgalwofchana.

Zenu-rahditajs ar bildehm beš maffsas.

Bonbons,

konsfettes un schotoladi peedahwā pa fabrikas jenahm. S. v. Dorklus fabrika Stolu-eelā Nr. 6.

Loti labas lihritas oderes-awfas, tā ari leelāhs Kreenw sehklas-awfas pabrdoš. Wm Ruch un beedris, leelafā Tehtab-eelā.

Masajā Mastawas eelā Nr. 8, aif Jahn wahrtēm ir mahja ar dahrin pret majū eemafku lehti pabrdošama. Jajer praša Dinaburgas eelā Nr. 41.

Aifšefoshanas dehl ir pabrdošamas diwas mahlas, wihnuafis un bode ar majū eemafku Zauun Labaratorijas-eelu stuhri Nr. 104.

Mahja pabrdošama Mafl. Abr-Rigā Wagonu-eelā Nr. 13, wagonu-fabrilai preim. Tuwafas finas turpat pee mahjas fainneela.

Zeribas beedriba.

Sesideen, 1. majā 1882.

Gada-swehtfi

or balli.

Sefafhums pulstī. 8% wal., beigas plst. 4. Mafsa tā arwreem. Preefshchurziba.

Gaischi firms frags tumšchām frefpēm un tumšhu asti, kreisaf preefshchlabjai nagš pabrlihstē, 12 gadus wehž, 100 rubl. wehritē, nalli no 10. u. 11. aprilli no stalla ifšafte Dibrinu muischas Garpeter mahjas fainneelam. Kas to war peerahdit, dabu 20 rubl. patrij-aišas. Peter Schult.

Omniibus saweenofchana

starp Tehrbatu un Wilandi, starp Tehrbatu un Walku.

Išbrauz no Tehrbatas uš Wilandi: katru zetursdeem lihdē plstī 9 rihtā,	festdeem	9
Witandes Tehrbatu:	firmdeem	8
Tehrbatas Walku:	treschdeem	8
Wallas Tehrbatu:		8

Maffsa par weetahm: I. weeta 4 rbl. 10 lap., II. weeta 3 rbl. 10 lap. Reiwenanam drauzejam naw bhrhw, nemit wairaf la 40 mahrz. manū lihdē, no turahm par 20 mahrz. naw jamalfā. Par pahrejo swaru teel 2 lap. mahrz. rehtinats.

Ekspediziju apgabds:

Wilande — Schwalm lgs. Walkā — Singer lgs.

Tehrbatā — Kalpotaju instituto, "Etopress." 2

Schujamas - maschinas,

saitwas- (Singer-) un fehreja- (Wheeler un Wilson-) sistems,

preefsh strahdaschanas ar rofu un pamintahm, loti glihtas un ifrihtotas ar wifohm par teescham derign atšihrahm wifš jannafahm pahrelabofchanaahm is flawenas afziju beedribas, zilt. Frister un Rosmann schujamo-maschinu fabrikas, tā ari wifšus schujamo-maschinu leetus peederunus, schujamas dšijas u. t. pr. pabrdoš

J. W. Grammann,

Behwer-eelas un Teatra-bulwara stuhri, h. Minus namā. Ge-eefchana no Behwer-eelas pufes.

Schujamo-maschinu zena ir wifai lehta un pastahw no tikai 25 rubl. lihdē 65 rubl. gabalā, riktedamāhs pehž wihnu sistemas, leeluma un glihtuma. Par schujamo-maschinu ihstenibu, fret-numu un wisteelako darba spehju top apgalwote. — Schuhschahu ar maschinu mahja beš maffsas.

Maschinu adatas, spolishu dšijas, wifsmalfaka schujamu-maschinu eta.

No zenjures atwhelets. Rigā, 23. aprilli 1882.

Drukats un dabujams pee bilshu- un grahamtu-drulatoja un burtu-lehjeja Ernst Plates. Rigā pee Petera kasnijas.

No polizijas atwhelets.

Drufats un dabujams pee bilshu- un grahamtu-drulatoja un burtu-lehjeja Ernst Plates. Rigā pee Petera kasnijas.